

# 工商日報

中華民國僑委會登記證台教新字第壹零號

The Kung Sheung Daily News

香港政府指定刊登有關法律廣告之有效刊物  
電話：(二二二) 2222-2223 (三二二) 2224-2225  
經理部：(二二二) 2226-2227 (三二二) 2228-2229  
廣告部：(二二二) 2230-2231 (三二二) 2232-2233  
零售部：(二二二) 2234-2235 (三二二) 2236-2237  
本報地址：香港德輔道中  
本報電話：(二二二) 2222-2223 (三二二) 2224-2225  
本報電報掛號：二二二二  
本報電報掛號：二二二二

## 訊審行先者輕較狀罪惡十 幕內年當爆憲法吳 軍空持把子派彪林



吳法憲昨日受審時神情沮喪

### 滿頭大汗供述經過 吳法憲認鑄成大錯 據說審訊已完結押後待判

【本報廿三日合衆國際社電】中共「前空軍司令」吳法憲，本週日在中共本世紀的審訊中，首先承認在內蒙古騷擾毛澤東和協助策劃政變，上述的供詞可謂是死刑判決。

吳法憲在供詞中承認，他於一九六九年十月，在江蘇省南京，與毛澤東會晤，並向毛澤東報告了他在內蒙古的行動。吳法憲承認，他與林彪、江青等人，在內蒙古策劃了一場政變，企圖推翻毛澤東的領導。

吳法憲在供詞中承認，他與林彪、江青等人，在內蒙古策劃了一場政變，企圖推翻毛澤東的領導。吳法憲承認，他與林彪、江青等人，在內蒙古策劃了一場政變，企圖推翻毛澤東的領導。

### 法庭過程一如演戲 故意醜化江青形象 電視錄映多次重播

【北平廿三日合衆國際社電】外交部人士今日說，毛澤東在江青案中的法庭過程，一如演戲，故意醜化江青形象。電視錄映多次重播。

外交部人士說，毛澤東在江青案中的法庭過程，一如演戲，故意醜化江青形象。電視錄映多次重播。

### 文革受害遺屬咬切齒 圍睹電視播其慘淡下場

【本報廿三日合衆國際社電】中共官員發言人今日表示，在文革期間，許多知識分子和官員受到了不公正的待遇。他們的遺屬在電視上看到了他們的慘淡下場，感到非常痛心。

### 維持發展工程不致停頓 伊拉克賞罰外商 有否按合約開工

【巴格達廿三日合衆國際社電】伊拉克政府今日宣佈，將對在伊拉克投資的外商進行賞罰。如果外商能夠按合約開工，將獲得獎勵；如果外商沒有按合約開工，將受到處罰。

### 租購均可 面積：4000-5000呎 地點：大角咀(塘尾道更佳) 新滿崗爵祿街 地下及1樓更合

電話：3-7210111 內線209 洽  
(辦公時間)

### 向海單邊 風水特佳 3208呎 月租每呎 26元 代理：南就公司 5-254292 5-254854 何

期限	港幣利率	美金利率
一個月	14.50%	14.50%
三個月	14.80%	15.25%
六個月	16.00%	15.35%
一年	16.25%	15.50%

電話：5-442364 5-456245

## 天冠好國歌 讀書樂融融

### 國畫進修班

周千秋、梁榮合著

豪華精裝 定價港幣166元  
現在購買附贈精美書套壹個

國畫進修班，是為喜愛國畫的人士而設。內容包括：中國畫史、國畫的欣賞、國畫的創作、國畫的鑒定等。本書內容豐富，圖文並茂，是國畫愛好者的必讀之書。

精裝一冊，150幅彩色圖版，彩色圖版140幅，黑白圖125幅。文字六萬，共216頁，24cm x 29cm。

香港購買請將書款港幣寄交台北本公司。本公司收到書款即寄書。

藝術圖書公司  
地址：台北市羅斯福路3段283號18樓4F  
(184F) LANE 283, ROOSEVELT ROAD, SEC. 3, TAIPEI, TAIWAN

### 世界文明史

Will Durant原著 幼獅編譯中心翻譯

簡介：本書是一部綜合性的歷史書籍，作者威爾杜蘭(Will Durant)以細膩優美的文字，敘述自希臘、羅馬至拿破崙時止，就每一時代每一個國家的經濟、政治、宗教、文學、科學、藝術、倫理、建築、音樂等各方面的情況，不但經緯分明，分析與綜合並重，同時更具趣味性。杜蘭為搜集本書之資料，曾數度環球旅行，訪問、全書之完成前後耗去四十年光陰，堪稱史學上偉大之巨著。

本公司特聘學者專家審定多年，自六十六年六月起開始陸續推出各卷，現已全部出版，全書有十一卷及結語，共三十八冊，並附有中英、英文索引及珍貴圖片，為有志史學研究之士不可不備的寶書。

全套零售特價NT\$5130 US\$143(含水運掛號郵資)  
請來函索取目錄及簡介。  
(原定價NT\$6226 US\$173)

幼獅文化事業公司  
地址：中華民國台北市延平南路71號  
中華民國台北市漢中街51號  
71 Yen-Ping South Road Taipei Taiwan  
100 Republic of China

### 讓愛書的孩子著迷的世界 令聰明的父母驚喜的寶庫

國語日報出版部編導全國優良兒童讀物的出版已有二十多年的歷史，集國內一流的語文專家和兒童文學工作者於一堂，每本書都是精心結晶的結晶。我們努力的方向正是現代父母迫切的期望：孩子的心智的啟迪和茁壯。請開懷子女，我們目前出版了七百多種圖書，有：

- 兒童叢書：每本精心編寫，二十多年國內最具水準的信譽。
- 家庭叢書：有散文、小說、詩歌、傳記等。
- 兒童文學叢書：有「古今文選」、「書和人」都是早已聞名的國內外的重要書籍。
- 兒童百科叢書：內容豐富，圖文並茂，是現代兒童應有的生活必備的圖書。

國語日報出版部 地址：台北市福州街11號之3  
電話：(02) 2311-1100 郵政掛號：七五九號

### 神仙故事

全部彩色精印第一輯十冊 港幣70元  
作者：朱傳譽選編 楊先民作圖

- ①女媧補天 ⑥禹的妻子
- ②馬頭娘 ⑦雷 神
- ③門 神 ⑧灶 神 張 奎
- ④后羿射日 ⑨觀 音 得 道
- ⑤湘江女神 ⑩福祿壽三星

童年書店出版  
北北長春路258巷9弄15號

香港經銷處：  
光華文化事業有限公司  
九龍彌敦道506號

### 藝文圖書公司

香港總代理：  
地址：九龍塘尾道66-68號  
電話：(三)九六六二六六號

原著者	譯者	備註
David Christy	邱榮也	全書譯註
克氏外科學	邱榮也	全書譯註
最新臨床細菌學實習手冊	邱榮也	全書譯註
簡明道氏醫學辭彙	邱榮也	全書譯註
皮膚科學	邱榮也	全書譯註
皮膚科	邱榮也	全書譯註
皮膚科	邱榮也	全書譯註

### 往事那堪回首 我欲重尋

梁榮合著

從她與梁榮合先生的相遇、相識、相愛、結婚，一直寫到梁先生去世，情真意切，感人肺腑。

總經銷：光華文化事業有限公司  
地址：九龍塘尾道506號地下  
電話：三三八三三七 三三八六五三六

### 推薦華欣新書

梅林花開 葉素文著 卅二開本，192頁  
定價港幣12元(含郵資)

中國哲學之悅樂精神 吳經熊博士著 卅二開本，68頁 定價港幣6元(含郵資)

民族的潛力 朴正熙原著 卅二開本，176頁  
定價港幣12元(含郵資)

李奇茂畫集 八開本 重彩畫面鋼版精印 共收李奇茂先生畫作100幅最新傑作  
定價：港幣58元(含郵資)

六一之一錄 莊嚴著 定價：港幣65元(含郵資)

### 新書介紹 薛光圻 合著 張鴻春

## 高等會計(上冊)

著者就平日工作經驗及教學研究之所得，撰就此書。為期迎合時代潮流之所需，取材發論務求新穎。內容所敘除合夥會計，特種銷售會計外，大部分為合夥會計及其有關問題之討論。就本書所含之內容而論，足敷大專院校會計系科教學之用，復可供從事會計工作人士、企業經營決策主之參考。定價每冊港幣二十六元整。

世界書局印行  
中華民國台北市重慶南路一段九十九號  
電話：三一〇一八三



# 經濟衰退較預期嚴重

## 鐵娘子緊縮貨幣 更令英國陷困境

【倫敦廿三日路透電】英國經濟衰退預期中為深，使首相撒切夫人之中期財政政策暫時出軌。撒切夫人昨日對記者說：「由於經濟衰退遠深於我們預期，因此，它暫時出軌了。」

英國工業界昨日在國會發表聲明，解釋出軌原因。聲明指出，英國政府對工業界及內部分支的預算削減，以及政府對公共事業及社會福利的支出削減，已使英國經濟陷入衰退。撒切夫人昨日在國會表示，她將採取更嚴厲的措施，以控制通貨膨脹，並使經濟穩定成長。

# 江青伴裝傲慢鎮定 審判前求吃安眠藥

### 寫倒期月份月將竟書訴起收簽

【香港廿三日路透電】江青在去過四北特別法庭後，在法庭中顯得十分鎮定，但其實她正服用安眠藥。據悉，江青在法庭上表現得十分傲慢，並拒絕簽署任何文件。她還要求法庭給她吃安眠藥，以便她能度過這段時間。

江青在法庭上表示，她對自己的行為感到後悔，並請求法庭給她一個機會。她還表示，她將簽署任何文件，並遵守法庭的判決。然而，法庭並未接受她的請求，並決定對她進行審判。

# 錯綜複雜的中東現勢

二十世紀末世界第一火藥庫的中東地區，連日來的軍事、政治形勢錯綜複雜，如局內人所能掌握其中微妙之處，巧加斟酌，自可維持不戰不和的局面，如果稍有不慎，則會造成全人類都得不堪設想的局面。

伊蘭與伊拉克的戰爭，阿拉伯各國之聯合與反對，已成為中東地區第一線主題。美國人曾支持與以阿對峙的危險，反已退居第二線。

兩伊戰爭已打打六天，兩伊開戰之初分析家已認為，由於雙方都無實力能戰勝對方，所以，戰爭將會拖長。但隨著戰事發展，戰爭仍會持續，不單是戰事拖長，甚至可能打幾個月，今年之內完全停火的機會甚微。

兩伊戰爭延遲性已顯而易見，主要原因有三個：在兩伊本身方面，雙方都認為已不是純粹爭論領土主權，而是用戰爭將對方政府推翻，但是，兩伊政府都對對手想像受，過去，同敵對組織與不結盟國家組織分別會受其影響。



十人死於槍下。(美聯社)

# 商人囤積居奇抑敬高官 俄市面難購肉食

### 店舖卻大量暗藏

【莫斯科廿三日路透電】一位記者在莫斯科市面發現，由於商人囤積居奇，市民難以買到肉食。然而，許多店舖卻在暗中大量囤積肉食，以備不時之需。

這位記者表示，他在許多店舖中發現了大量的肉食，但這些肉食卻被鎖在櫃子裡，不讓市民買到。他還表示，一些商人甚至將肉食藏在地下室或後院，以逃避政府的檢查。

# 阿爾及利亞代表 携伊朗覆函返國

### 居中心協調美伊人質危機

【德黑蘭廿三日路透電】阿爾及利亞代表昨日携伊朗政府對美國政府提出的條件，返回國。這位代表表示，他將在阿爾及利亞與美國政府進行協調，以解決人質危機。

阿爾及利亞代表表示，他將向美國政府提出一些建議，以幫助雙方達成協議。他還表示，他將在阿爾及利亞與美國政府進行多次會談，以確保雙方都能滿意。

# 波蘭工會警告 不受人即罷工

### 警察搜查後帶走職員

【華沙廿三日路透電】波蘭工會昨日警告，如果政府不撤換波蘭駐外大使，工會將發動罷工。此外，警察在搜查工會後，帶走了幾名工會職員。

波蘭工會表示，他們對政府的行為感到不滿，並認為政府正在侵犯他們的權利。他們還表示，他們將採取行動，以保護他們的權利。

# 阿刺伯高峯會明開幕 敘利亞五激烈國家 商討另起爐灶抵制

### 中不讓鬚眉又一例証 女性加入商船工作 與日俱增逾三萬人

【大馬士革廿三日路透電】一九八〇年阿拉伯高峯會將於明日在敘利亞首都大馬士革開幕。敘利亞、伊拉克、科威特、阿曼、也門、利比亞與巴林等國將參加此次會議。然而，敘利亞、伊拉克、科威特、阿曼、也門、利比亞與巴林等國將抵制此次會議，並另起爐灶。

敘利亞、伊拉克、科威特、阿曼、也門、利比亞與巴林等國表示，他們將成立一個新的組織，以代表阿拉伯國家。他們還表示，他們將採取行動，以保護阿拉伯國家的利益。

# 中共與美 業務投資 協議 人證保為謙德華與府政美

### 上海工業增長率 明年將大幅降低

【日內瓦廿三日路透電】據「國際勞工組織」今日在此間發表的報告指出，中國與美國之間的業務投資協議，將使中國與美國之間的貿易關係更加密切。然而，中國政府對此表示反對，並認為該協議將損害中國的利益。

中國政府表示，該協議將使中國與美國之間的貿易關係更加密切，並將使中國與美國之間的貿易關係更加密切。中國政府還表示，該協議將使中國與美國之間的貿易關係更加密切，並將使中國與美國之間的貿易關係更加密切。

## 錄影錄音 原色原音

**BCORD**

VTC9400P

VTC9300P

三洋 **BCORD** 有聲錄影攝影機：現場錄影，迅速可以重播。現備錄影帶，隨時為你重播。

三洋 **BCORD** 彩色電視錄影機：可錄影72小時自動錄影，備有遙控裝置及變速3小時15分之錄影帶，使錄影操作倍覺方便容易。

**SANYO**

## 人失意尋死 魚為何輕生！

佛羅里達州抹香鯨 集體衝上淺灘自殺

「新華社」說，過去四年，佛羅里達州的抹香鯨，每年平均有百分之八點四左右，但並非全部，而是其中的一部分，在佛羅里達州的淺灘上自殺。

據悉，抹香鯨自殺的原因有很多，可能是由於環境污染，也可能是由於食物短缺。抹香鯨自殺的數量正在增加，這已經引起了人們的關注。

## 集體衝上淺灘自殺

佛羅里達州抹香鯨 集體衝上淺灘自殺

「新華社」說，過去四年，佛羅里達州的抹香鯨，每年平均有百分之八點四左右，但並非全部，而是其中的一部分，在佛羅里達州的淺灘上自殺。

據悉，抹香鯨自殺的原因有很多，可能是由於環境污染，也可能是由於食物短缺。抹香鯨自殺的數量正在增加，這已經引起了人們的關注。



# 列根與保守派政客當權

## 美黑人恐權利被削

### 購買槍械準備反抗

【紐約二十三日美聯社電】列根獲選總統，保守派政客當權，黑人恐權利被削，已引起全美黑人團體之注意。黑人團體呼籲黑人購買槍械，準備反抗。黑人團體呼籲黑人購買槍械，準備反抗。黑人團體呼籲黑人購買槍械，準備反抗。

# 約克郡色魔兇行令人髮指

## 千名英婦持燭夜行

【英國北約克郡二十三日電】約克郡發生一宗令人髮指的色魔兇行，一名婦女被殺害。千名英婦持燭夜行，抗議警方處理不力。警方表示，色魔兇行令人髮指，已引起社會各界之注意。

# 疑遭以軍襲擊

## 兩巴解砲兵連

【特爾阿維夫二十三日電】兩巴解砲兵連，疑遭以軍襲擊。砲兵連發言人表示，砲兵連在加薩地帶執行任務時，遭到以軍之襲擊。砲兵連發言人表示，砲兵連在加薩地帶執行任務時，遭到以軍之襲擊。

# 列根對亞洲感情最厚

淵若

據華盛頓政府政治分析家之觀察，列根對亞洲感情最厚。列根在競選期間，曾多次訪問亞洲，並與亞洲各國領袖會晤。列根在競選期間，曾多次訪問亞洲，並與亞洲各國領袖會晤。

# 大陸青年唾棄共產

## 讚資本社會生活好

【倫敦二十三日電】大陸青年唾棄共產，讚資本社會生活好。大陸青年在訪問期間，對資本社會之生活表示讚賞。大陸青年在訪問期間，對資本社會之生活表示讚賞。

# 十三歲失貞享受快樂人生

## 享譽影壇逾半個世紀

【荷里活二十三日電】十三歲失貞，享受快樂人生。享譽影壇逾半個世紀。這位女星在十三歲時，因失貞而受到社會之譴責。這位女星在十三歲時，因失貞而受到社會之譴責。

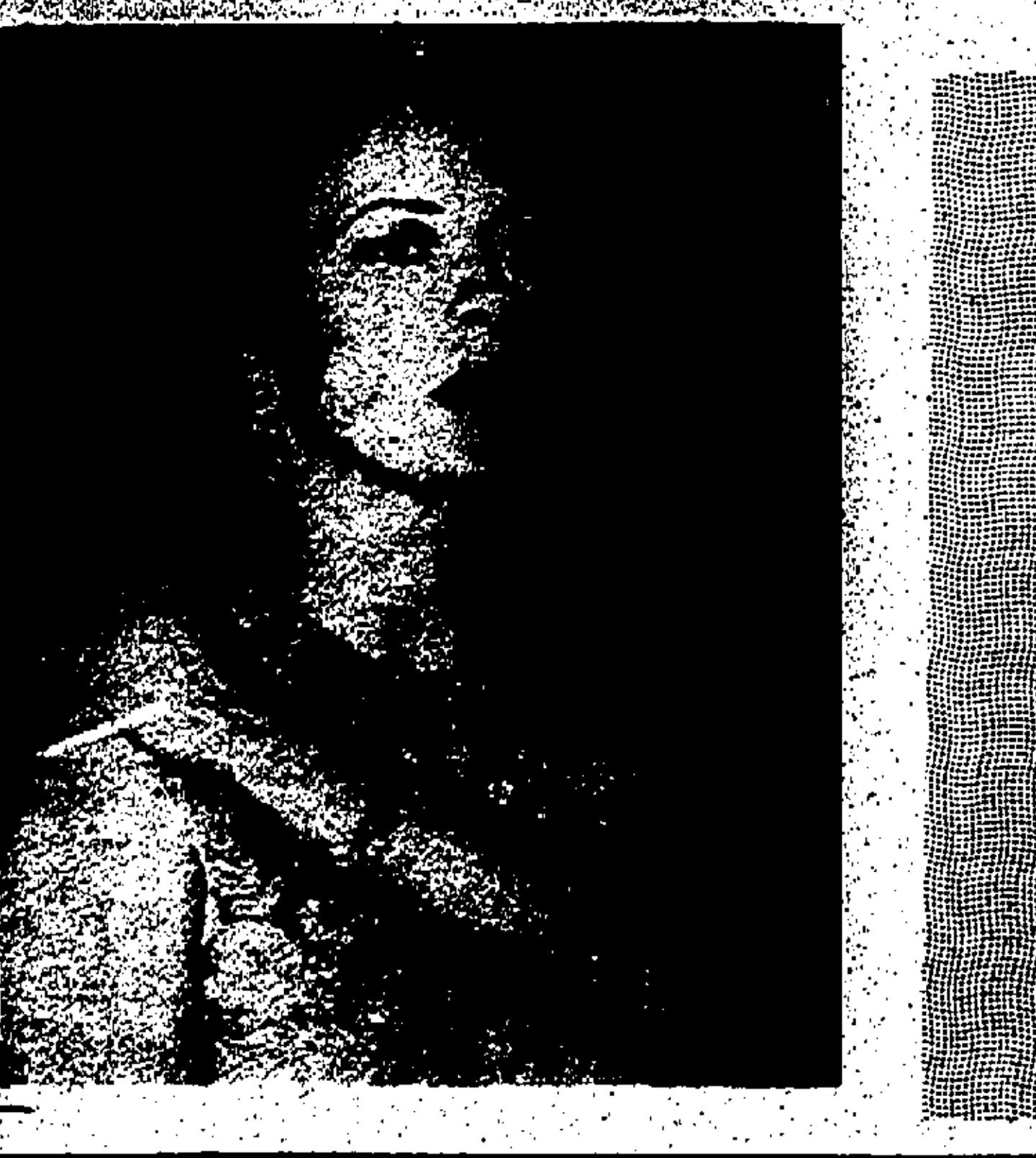
# 越南胡志明共黨青年團

## 中央委員會改選

【河內二十三日電】越南胡志明共黨青年團，中央委員會改選。青年團在改選中，選出了新一屆之中央委員會。青年團在改選中，選出了新一屆之中央委員會。



美日三十二月一十於兵士及埃與國美：別情。轉放的前降空一〇一第的羅開在，後習演合聯美。四十一的官演與參是(中)校中爾克。列道相互下。(社聯美)。



# 台北時事

【台北二十三日電】台北時事。台北市政府昨日舉行了一項重要會議。台北市政府昨日舉行了一項重要會議。

【台北二十三日電】台北時事。台北市政府昨日舉行了一項重要會議。台北市政府昨日舉行了一項重要會議。

【台北二十三日電】台北時事。台北市政府昨日舉行了一項重要會議。台北市政府昨日舉行了一項重要會議。

【台北二十三日電】台北時事。台北市政府昨日舉行了一項重要會議。台北市政府昨日舉行了一項重要會議。











# 四名操越口音劫匪 械劫寶生金行 掠走40萬金飾

## 銅鑼灣一珠寶店被劫三萬元金飾

【本報訊】昨晚九時許，四名操越口音的劫匪，闖入銅鑼灣寶生金行，掠走價值四十萬元的金飾。警方接報後，隨即展開調查，並拘捕了四名涉案男子。



銅鑼灣一珠寶店被劫三萬元金飾

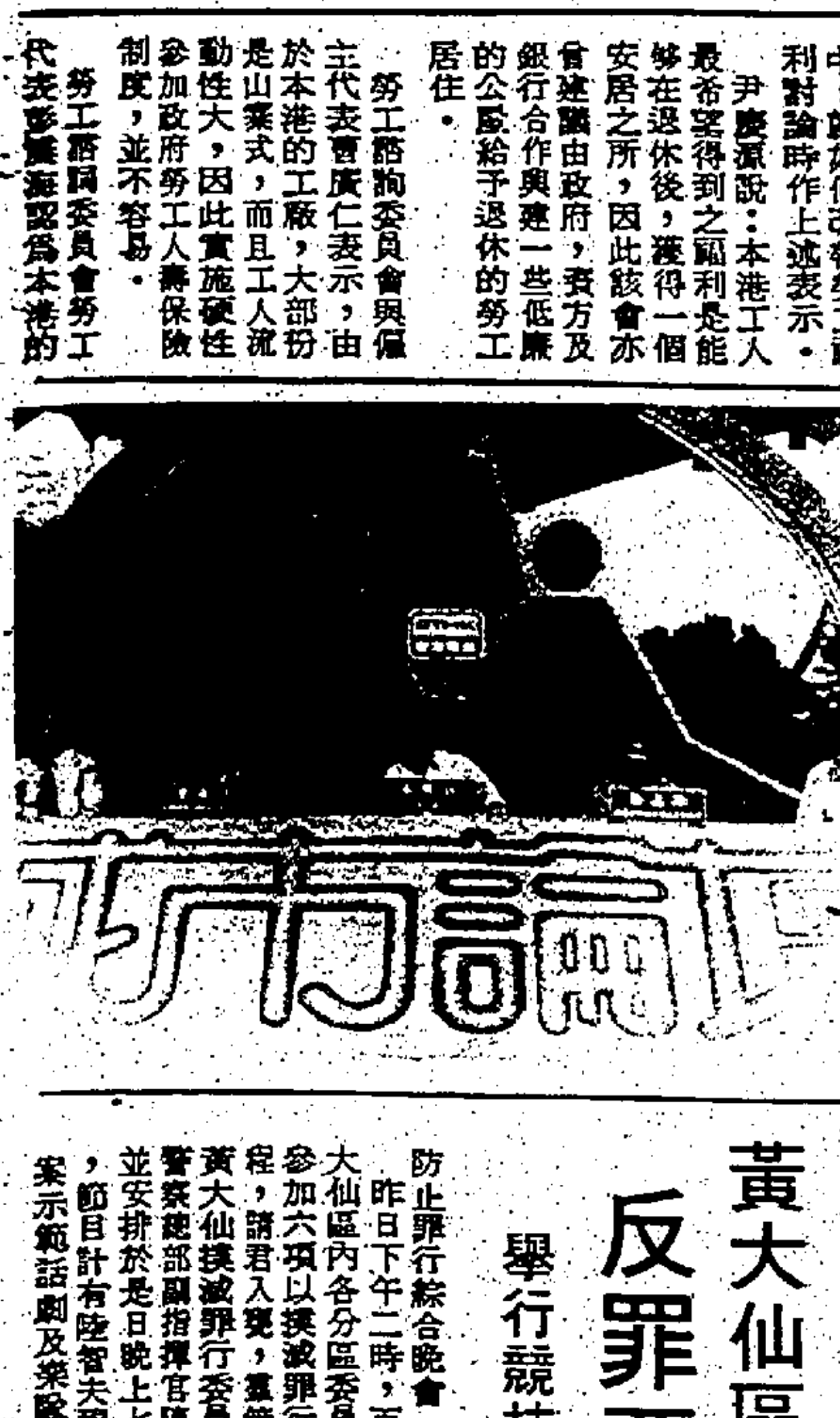


劫匪四名被警方拘捕

# 一項調查報告指出 勞工着重住屋福利 老病照顧反屬次要

## 改善勞工福利有賴勞資加強了解

【本報訊】根據一項對本港勞工調查報告指出，勞工最重視的是住屋福利，其次是醫療福利，而老病照顧則屬次要。報告指出，改善勞工福利有賴勞資雙方加強了解。



勞工福利調查報告指出

### 廈門青島 練靶時間

【本報訊】廈門青島兩地，昨日舉行射擊比賽，由兩地青年組隊參加。比賽在上午八時開始，至下午四時結束。結果，廈門隊獲得總分一百二十分，青島隊獲得總分一百一十分。

### 聾人福利促進會論壇 要求部份電視節目 附加字幕方便聾人

【本報訊】聾人福利促進會，昨日舉行論壇，討論如何改善聾人的福利。會議中，代表們要求電視台在部份節目中附加字幕，以方便聾人觀看。

### 中區回港辦事處 遷往臨時港澳碼頭

【本報訊】中區回港辦事處，昨日宣佈遷往臨時港澳碼頭辦公。辦事處表示，新址環境優美，交通便利，將為市民提供更優質的服務。

### 十大傑出青年 揭曉 今屆僅六人當選

【本報訊】本年度十大傑出青年選舉，昨日揭曉。今年共有六人當選，分別是：陳志強、李國強、張國強、王國強、趙國強、劉國強。

### 黃大仙區推行 反罪惡運動

【本報訊】黃大仙區政府，昨日宣佈推行反罪惡運動。運動旨在打擊社會上的各種罪惡行為，如賭博、吸毒、嫖娼等，以營造一個和諧、安全的社區。

### 北角藥行 失火被焚

【本報訊】北角一間藥行，昨日發生火警，被大火焚毀。火警發生在下午二時許，當時藥行內正有顧客。幸無人受傷，損失約十萬元。

### 博愛醫院同人宴賀 兩董事獲獎章

【本報訊】博愛醫院同人，昨日舉行宴會，慶祝醫院成立五十週年。宴會中，兩位董事獲頒發獎章，以表彰他們對醫院的貢獻。

### 公共屋邨停車場 明年起加租六成

【本報訊】政府宣佈，從明年起，公共屋邨停車場的租金將增加百分之六十。政府表示，增加租金是為了彌補停車場的維修和保養費用。

### 社會署支持 老人節活動

【本報訊】社會署表示，將全力支持各項老人節活動。署方表示，希望透過這些活動，能增進老人與社會的聯繫，並提高老人對社會的貢獻。

### 倫敦商會春季考試 開始接受報名

【本報訊】倫敦商會春季考試，即日起開始接受報名。考試內容包括會計、數學、英語等科目。報名費為一百五十元。

### 世佛副會長 黃允政當選

【本報訊】世界佛教聯合會副會長，昨日當選。黃允政先生當選後表示，將繼續為弘揚佛法、服務社會而努力。

### 中巴增開新綫 金鐘至跑馬地

【本報訊】中巴公司宣佈，將增開一條由金鐘至跑馬地的新巴士綫。新綫將於下月開始營運，以方便兩地往來。

### 明年起加租六成 車主認為加幅過大擬予抵制

【本報訊】對於政府宣佈的公共屋邨停車場加租六成，不少車主表示不滿。他們認為加幅過大，難以負擔，並表示將採取行動予以抵制。

### 社會署支持 老人節活動

【本報訊】社會署表示，將全力支持各項老人節活動。署方表示，希望透過這些活動，能增進老人與社會的聯繫，並提高老人對社會的貢獻。

### 倫敦商會春季考試 開始接受報名

【本報訊】倫敦商會春季考試，即日起開始接受報名。考試內容包括會計、數學、英語等科目。報名費為一百五十元。

### National Panasonic

## 2-Hour Recording Microcassette

樂聲牌 RN-Z04 錄音帶

- 使用微型卡式帶
- 用機可錄兩小時
- 專指按鈕錄音
- 自動停機、自動倒帶
- 音質優美
- 100% 錄音/播放
- 65(W) x 11(H) x 25(D) 毫米

樂聲牌

服務中心：葵涌葵興道51-53號廣興工業中心七樓 電話：12-281771

分店：香港中環皇后大道中1401號 電話：5-256181-8

香港德輔道中222號廣興大廈二樓 電話：3-315111

九龍北帝廟街111號地下 電話：3-030434

廣州人民南路111號地下 電話：88398

### 樂聲牌

陳列室：香港中環皇后大道中1401號 電話：5-256181-8

香港德輔道中222號廣興大廈二樓 電話：3-315111

九龍北帝廟街111號地下 電話：3-030434

廣州人民南路111號地下 電話：88398



目前仍不斷研究較為經濟辦法

要求房署從速加建天台高蓋

[illegible]

昨晨在元朗展開

【本報訊】本年度第一次公益金百萬行，昨（廿二）日在元朗舉行，由新界火燭煙警南分區委員會參贊方力防當設備。圖左起：鄭路蘇聯站主任、李均主席、劉乾若著民關係主任。

參觀警察防盜設備

【本報訊】現屆冬令時期，盜賊猖獗，銅、銀、金飾、珠寶、衣物等，均特別覬覦。內住戶謹慎防盜防火，免遭物損失。昨特偕同顧廉惠文、馮秋明、增榮及各委員十餘家，由灣仔警民關係主任乾若、灣仔民政處聯主任鄭路基陪同前往慈應街警察總部參觀列各種防盜器材，計

敬言長兵士扮人蛇

# 勇擒蛇頭建奇功

【本報訊】爲揭發大陸偷渡客及追查「蛇頭」，反偷渡組之警探羅嘉威最近，在黑暗的山頂，捉到一名「人蛇」中，或作臥底，甚合時宜。

據悉該名「人蛇」中，在黑暗的山頂，於深夜裏在林中靜待時機攔截貧窮人士。這種卑劣的工作，只有身負任務之警察才能擔當出來。

駐守沙頭角警署地區反偷渡組的警長五七二岑明錦便是機會這些人。他在負責執行反偷渡工作一年中，已抓獲一百個工作大鯊，與其中一個被發現大小連繫非法入境者案下的大泥岸上，有一名行動閃躲的男盜，我們深知處境的危險，他們目擊他其他有懷疑，我們發覺他他們口音，幸好我亦懂得得聽他們說我們是由廣州來出市區。經過雙方溝通，我們和他們一起趕回在那個裝便壳岸，吳不壞的泥岸上忍絕着不傷男爵，所以一切切切，我們深知處境的危險，

在本年六月廿四日晚上八時半許，岑署長和英安區直屬第六隊來福兵團的嘉慶下士，於鹽寮村負責執行逮捕非法入境者的任務。

岑氏說：「當時我穿著便服假裝三名穿著軍服的嘍囉兵乘著歐機皮艇，於鹽寮的海面，進行偵察。」

我們不時利用無線電通話機與另一組匪徒在岸上一接手天台的警隊人員，保持聯絡。

「在十時左右，我們在江外線巡邏下，發現沿岸而來的亞力山大下的泥岸上，有一有名行動閃躲的男盜，我們深知處境的危險，

我們懷裏至三名的地方；他們目擊他其他有懷疑，我們發覺他他們口音，幸好我亦懂得得聽他們說我們是由廣州來出市區。經過雙方溝通，我們和他們一起趕回在那個裝便壳岸，吳不壞的泥岸上忍絕着不傷男爵，所以一切切切，我們深知處境的危險，

## 介紹警務工作

此外還有自由揮擊及步操表演。同時一艘最近下水的快艇亦泊於皇后碼頭，歡迎市民上船參觀。一輛警方的流動招標車，亦為有興趣署務工作的市民服務。此次職業展覽是由勞工處舉辦，每日開放時間由上午十時至下午五時。

# 控罪增至百零八項

九龍各暴行一次。此外並有項(亞)龍同往。除昨日的元龍門廿萬行外，另於一次新界區步行的地點爲八仙嶺(十二月十二日)：大嶼山(西貢一月四日)：大埔(荖荖)一月十一日)：沙田(北區一月十)：沙田。去年共有六百萬行在新界舉行，獲得款

【本報訊】九龍美孚新邨連月來不斷發生多宗連環竊案，警方鑑於此等盜賊同一連串深入調查，終在美孚新邨一住屋單位內，拘捕一名正在城門之飛天鐘，涉藏銀器及帶在美孚新邨、牛頭角區、觀塘及茶果嶺區之連環竊案；並再獲一供係當時所得，在牛頭角區九號一單位內拘獲二男一女，並起回大批贓物。經解密調查後，獲二男一女分別被控以多項罪名，去週再解十四項被控罪提訊，主控再提四項，加控首被告十四項。罪名共達一〇八項。

上月拘控千七人  
警方先後出動近三千次

【本報訊】警方在上月出動二千八百九十次，搗滅不法的黃賭博。警方發言人指出，共拘捕一千七百五十四人，各被提控於法庭。非法賭博活動方面，警方上月出動六百九十七次，拘捕一千一百一十人，搗滅賭款十萬九千元。

警方說，非法毒品方面，共出動一千零九十六次，在街上及樓樓搜查，有四百二十八人被捕。

被獲的毒品包括有：點五八片海洛英，五百三十一克鴉片及少量嗎啡。

不道德場所的數目有下降的趨勢，發言人說，出動一千零九十七次，拘捕一百七十六人，搗滅三十三個色情點，及三本色情刊物。

被拘各人已被提控，控以從事不道德活動，倚靠校女為生，開設牌妓院或於不道德場所，協助及唆使開設不道德場所及違法出版色情刊物。

【本報訊】兩間電力公司，將於明年一月起加價，引起各界不滿，並指政府重視市民的建議。

蕩黃賭毒

由一九八〇年十一月廿五日（星期二）下午七時起，現  
港漢碼頭將予封閉，本公司屬下所有船隻將暫停服務。  
又由一九八〇年十一月廿六日（星期三）上午七時卅分  
，本公司屬下船隻及售票處將遷往西面新落成之港漢碼  
常營業。屆時將有適當之指示牌指引各乘客新碼頭之地  
點於遷移須兩至三天才可完成，對乘客或許會引起不便  
本公司謹此致歉。

遠東水翼船務有限公司  
信德船務有限公司啓

定於中華民國七十年（一九八一）一月四日（星期日）下午二時，  
在中華總商會舉行會員大會，選舉第五屆執、監委員。  
發票及投票日期，由本年國曆十二月二十日開始，至民國七十年一  
月四日（星期日）止。

中華民國六十九年十一月二十四日

第四屆執行委員會主席：廖曉峰  
監察委員會主任委員：曾江水  
副主任委員：何真水  
第五屆選舉委員會副主任委員：何真水

凡會員欲繳年費者，限於本年十二月七號以前，到會清繳。以便即送票卡。否則，依章程止。請於當選後及被選後五日以前，將詳細地址、住址、遷移，請於本年十月二十五日以前，以便寄發選票。否則，放棄本會資格。三九六八一二電話通知。以便寄發選票。否則，放棄本會資格。

右通告  
各會員

第四屆正十一時截止投票，會員大會完畢，即行開會聚餐。並逢。

希爾頓大飯店	台北市	忠孝西路一段三八號
中國大飯店	台北市	館前路一四號
中央大飯店	台北市	中山北路二段二二三號

六福客棧	台北市
至士都飯店	台北市
美琪大飯店	台北市
國王大飯店	台北市
統一大飯店	台北市
華園大飯店	台北市
華園大飯店	台北市
台灣大飯店	台北市
財神飯店	台北市
亞都飯店	台北市

長春路一六八號	台北市
林森路一八八號	台北市
中山北路一段八號	台北市
南京東路一段二一八號	台北市
德惠街九號	台北市
林森路六〇〇號	台北市
中山北路一段八五一五	台北市
長春路八號	台北市
仁愛路四段一六六號	台北市
民權路一五五號	台北市

.....

中國實業銀行  
陽明分行  
民國廿六年開業

聯發街

聯興街

聯盛街

聯昌街

公園

聯和街

和豐街

和泰街

聯和墟街市

**台灣各大飯店寄售本報**

本報報址及外埠版，每日空運台灣銷售，近蒙讀者歡迎，茲為利便起見，特將委託下列各大飯店寄售，敬希垂察。

港南飯店大飯店	台北市	忠孝路一段三八號
中國大酒店	台北市	館前路一段四號
中央飯店	台北市	中山北路一段二二三號
六福客棧	台北市	長春路一六八號
亞士都飯店	台北市	林森北路九八號
美泰大飯店	台北市	中山北路一段民權東路口
統一大飯店	台北市	南京東路一段二一八號
華都大飯店	台北市	德惠街九號
台灣大飯店	台北市	林森北路六〇〇號
台灣大飯店	台北市	中山北路一段八一五號
財神酒店	台北市	長春路一八號
亞瑟飯店	台北市	仁愛路四段一一六號
	台北市	民權東路一五五號

**工商日報久經香港政府指定為刊登有關法律廣告有效之中文報紙，信譽昭著，效力宏大，且定價特廉，各界人士如須刊登法律廣告者，對本報實為最佳之選擇。**

**工商日報 敬啓**



## 餐野行旅塘水地藍

# 旅行團人被綁 24 人被劫

元餘萬二掠賊刀持五  
面幪襪絲用人三中其

（上面）昨日發生旅行團集體被劫的老虎坑水塘，（詩咀所指）為發生劫案的水塘尾。（下面）左為友誼旅行團團長麥良成，右為探員在劫現場搜獲一些匪徒鄉人的贓錢。（本報記者林祖旺攝）



探父一搜劫的財物也要選擇過才要，例如他那隻日本表，匪徒使惹不上眼，就取去現款而已。

他更表示，他們的團友，每人身上最少都攜有兩百元以上，雖然今天各人都被工財，但無人受傷，亦算萬幸。

目前警方正對此宗集體劫案展開調查，現時沒有人被捕。



個抽起，掠去一批碎和碎玉石，約值十五元。兩匪在內逗留個

因為市民看見三

方報告求助後，警

電門公共屋邨地盤工人  
離奇伏屍電梯槽底  
頭有傷痕死因可疑

【本報訊】一名地盤工人，昨晚被發現伏屍於屯門安定友愛邨第十一座（電梯槽底，頭、頸和後腦均有顯著傷痕，警方調查後疑有別情，懷疑死者遇襲後遭人由高處墮下，目前警方已掌握線索，急欲覓得一名陳姓地盤工人協助調查。

警方暫時仍未將該系列為何種案件處理，有待今晨剖檢屍體結果。

死者長慶生，六十二歲，地盤工人，經法醫官初步檢驗，懷疑死者頭、頸和後腦的傷痕，似被人用硬物擊斃所致，然後再被人由高處墮下，死之時間相信是上星期六（二十一日）下午五時至七時之一段時間。

據警方初步調查獲悉，死者生前與一名陳姓工友不和，數日前曾發生口角，案發後陳姓竟不知去向，警方正積極調查，昨晚前往安達邨第十六座陳姓工人家鄉調查，據陳妻成、其丈夫已於昨日離開返回大陸，警方人員於是將陳之身份文件暫行收走，預料將派員往大陸，作進一步調查。

發生離奇命案現場位於安定友愛邨，該處部份單位已入伙，另有一部份仍在進行興建階段。

死者伏屍的第十一座，正在興建中，昨晚九時許，一名管工返到地盤巡視時，赫然發現死者，死者伏屍於十一座地下電梯槽，初時以為他意外跌斃，於是報警。

警方人員到場調查，懷疑他由八樓被人落下，由於發現他頭、頸和後腦均有明顯傷痕，疑有別情，即封鎖現場作進一步調查，目前由於案件尚未明朗，警方調查工作仍在進行中。

時，得手後隨即奔逃。

在山坡哀哭，向警  
他們要在該安全的

只涉及輕微的案情，如竊盜、咬傷的投訴，家庭糾紛，小童在危險場所玩耍，甚至，在公園或遊樂場，逗留在樹叢或草叢，被蛇咬傷，蛇及蜜蜂。

發言人說，「只須偵查的能力，不足，應付這些求助案件。」

他說：「處理這些案件，需要忍耐，同情，機智及有技巧的關懷，同時與消防防務處，工務局和市政務處保持密切聯繫。」

他補充謂：「警方感到高興更多市民，警方求助，但不涉及刑事方面。」

除在去年第二季，有七萬零八百七十五宗求助案件，向一萬五千二百五十五名警方舉報罪案，另外，一萬零七百七十七宗的舉報案及暴力罪行，亦被接獲。

市民在該季向警方舉報罪案，以市民親目向警方投訴的佔最大數目，共四萬三千四百七十八宗，即佔百分之四十二點一。

他說：「其次是用電

香港九兩屠房

每年宰畜牲  
三百廿萬

【本報訊】為了確保每日有足夠鮮肉供應全港市民所需，市政局的獸尸處理屠場及其沙灣屠場晝間，不停作業。大批曾經接受訓練的人員二十四小時工作，保證的肉类以高度衛生標準。這是責任重大的工作，因為它確保市傳的肉類不受病毒沾污，保障了五百萬人的健康。

香港主要依賴從中國、泰國和入口的牲畜供應豬肉、牛肉和羊全部牲口在屠宰之前，先由漁農獸醫加以檢驗，保證牲畜不受病來，特許屠販更負責給市民切割。

[illegible]

\_\_\_\_\_

# 港海附近巴拿馬貨輪出事

損失約美金二萬多元。事件中無人受傷。

昨日發現美籍被劫的地點，為新界藍地老虎坑水塘尾一處山坑，該處風景怡人，而且附近更有一間南安佛堂，故每值佳節日都有一些旅遊人士前往遊玩。

被劫的貨輪區名成立之一。

該輪的直落生。成立已有十一年，團長張良成，六十二歲，該團每值佳節都舉辦遊足、野宴等活動。團友以中國人士為多。昨日參加野宴的團友共有二十四人，包括七女十五男，年齡由十五歲至七十歲。另有兩名兒童。

昨晚八時，該旅行團由佛道碼頭乘搭巴士出發，十時許抵達地福亭村。各人下車後，便由福亭村公所步行至老虎坑水塘尾，沿途經過不少羊腸小徑。至十一時三十分到達目的地。

中午十二時三十分，各人正在水坑石堆上煮食之際，突然在附近山邊的亂草叢中，跳出五名年齡分別二十至三十歲的青年，他們手中各持長刀，而其中三人更用絲絲橫面。當時五名匪徒更向張某發起三朝，並謂該人「劫財不劫色」。與此同時，三名幟面匪徒更以斧頭指其其中一名團友，包括一位傑夫。一姓趙及一姓勞的男子。

人降下，舉頭不懼眾。

人隨後匪徒頭頂不懼眾的鐵鎚，將二十四人的雙手反綁，接着便送一轉初。最後五匪在每人身上搜得六七百元現款，及一批值萬多元的首飾等。當匪徒離開後，更命令各人在原地坐定一小時才能離開。

至下午二時許，被劫的二十四名旅行人士才離開水塘尾。

按電話報警。當當方到達時，便將各人用車載返元朗警署。其後，團長張良成帶同一批被劫到被劫地點搜索調查。探員在現場搜獲一些匪徒用過的鐵鎚。

據友誼旅行團團長張良成表示：該批匪徒非常兇悍，而且非常「掠奪」。該批匪徒非常兇悍，而且非常「掠奪」。

「你哋假期旅行，我哋假期開工！」

「本報訊」一度因入水有下沉危險，昨晨發出求救訊號的巴拿馬貨輪「MANAN」號，

礦工入內行劫。損失一批碎金、碎玉石、約值十五萬元。兩名礦工反抗被毒打受傷，獲送醫院救治。

利殺姓二十一歲礦工，和一名余姓看更，五十五歲。約於晚上七時許，乘該船離去，開門甫出門口，即遭兩名早已

查身份証起糾紛

男子擾亂治安



【本報訊】警方在本  
年的第三季，接獲市民  
七萬零八百七十五宗求  
助，警方發言人指出，市  
民求助但不涉及罪案方  
面的數字日漸增加，本  
年的第一季市民向警方  
求助六萬一千二百一十  
宗，第二季六萬六千一  
百七十七宗，第三季接  
加至七萬零八百七十五  
宗，發言人認為市民  
警方的信心顯著加強  
不少市民向警方求助

萬七千八百八十五宗或百分之三十六點八，而其中以「九九九」報案中，心接線。

發言人說：「部份向警方求助，並不急切無謂立即採取行動，應向警署或報案中線報告。」



十隻生豬和一萬六千頭牛，可見一斑。

供應鮮肉的責任，現時均依賴市政局設於港島的西區堅尼地城屠場，可可見一斑。

沙灣屠場平均每日共屠宰五千五百一十隻生豬，和三百一十二頭牛，

堅尼地城屠場則共二千七百一十二隻生豬，和二百一十頭牛，

求，政府屠場每月約共屠宰二十萬頭，工作

進行詳細檢驗。為應付本港的鮮

【北平廿三日法新社電】據今日在此間銷場之羊城晚報報導稱：最近在廣州販運毒品的兩名香港居民已被判刑，他們分別為李姓和劉姓。姓李的被判處三年，而姓劉的則被判處監禁一個未確定的時間。

兩人於十一日在華僑大廈出席海洛英時東協事務被拘捕。

上猪辛及萬密

同名列居巨片壓案身己

.....

英輪就近戒備

本港及外籍船員仍留在船上

昨晚該船最新情況，昨日下午六時返港表示，該船因其中一個油桶入水，有礙航行，但至於往何處，當便將入水油桶拖離現場，以便於往水貨輪拖離現場。

視乎現場天氣與風浪而定，但估計，因本港為定離現場最近之海港，預料該船可能於數日後拖返本港。

後拖返本港。

上水貨輪「MANA」號為巴拿馬船，船上九千五百一十噸，船上廿二名船員中有九名是香港海員，廿一名為菲律賓海員，另有一緬甸籍海員，遇事時正由南韓開往新加坡途中。

符氏指出，本港海事處是於昨晚六時第一次接到該船求救訊號，指示在本港以西約一百四十海里處，因油桶入水，有下沉危險，海事處接獲後，即發電通知附近水域船隻，結果有十七號表示響應海事處呼救。

該船被湧入船艙的石油桶，一號英國貨船「KOWLOON BAY」號，前往現場協助救援。

其中兩艘英國貨船「AYJEMUNGAS」及「CASTLE」號，先後抵達現場協助救援，此外，他本人與另兩名海事處官員，亦乘保安船輔助空軍「泰姆式」飛機，於昨晚十一時半飛往出事海域，視察該船情況。

符氏更指出，自本年十月起至今，海事處共接獲二十次船隻遇險求救訊號。

昨晚消息：「MANA」號現時正駛來本港，預計今日下午二時，在蒲台島以南三公里海面擱淺。

海事處艦長官將會前往進行檢驗該船，以決定是否准許該船駛入港內。

兩賊持刀脅洗劫首掠15

【本報訊】紅磡民街三十六號興業工業高級海事主任符得將，本水貨輪所在位置。

船上九名本港及廿三名  
 其他僑籍船員仍在該貨  
 輪上，暫無即時危險，  
 該委國貨權船仍在該  
 臺本貨輪附近戒備，以  
 便貨輪若有進一步下  
 沉時，加以援助。  
 曾經往臺事現場參加  
 救援工作的高級海務處  
 主任符理理，對記者講  
 述危險的「MANN」  
 貨輪上，若該船無進一步  
 沉沒，仍在現場戒備，而另一艘

## 飾工場

### 萬元金玉

厦一間珠寶首飾公司，  
 昨晚遭兩名持刀賊挾持  
 進，昨午向記者指出入



遇劫的藝達珠寶首飾  
 公司，位於上址八樓B  
 一室，為一間珠寶首飾  
 加工工場。昨日為週日  
 ，大部份職工休息，只  
 留下數名職工加班趕工  
 。案發時，公司內只留

堆於門外男子持刀排  
 迫令他人入屋，繼而用  
 自備鐵鎚，將殿某和余  
 看更細綁。兩人曾企圖  
 反抗，被匪徒拳打腳踢  
 毒打一頓。  
 兩匪隨即撬開屋內多

【本報訊】一名無業男子，在九龍彩虹道為警員截停案開証作時，與警員發生糾纏，引動數十圍觀，後被警員帶回拘捕，去週解新嘉坡清道署候審訊；被告曾認罪，法官判其罰款一千元。

被告黃亞強，廿二歲，無業。被控四項罪名：(一)十一月十七日，行爲不檢，擾亂治安，在九龍地區公眾地方，詬罵警員八五五一號；(二)同時在九龍彩虹道，抗拒兩名警員拘捕；(三)、(四)同時同地，毆打警員。

案情透露：本月十七日中午十二時五十五分，上述兩名警員及其他同僚，在彩虹道執行緝查路人之任務，警員伍五十一號將被告要求索閱身份證，被告稱係在閑步份証，沒有攜帶，警員家中，即叫被告上警車，但爲伍五十一號拒絕，並大聲疾呼，以阻進行行動與警員糾纏，企圖躲避，但爲兩警員所制止，遂將被告引到四五七人圍觀，得及公安安排，而兩警員狀及原告被告上警車，但被告得大反抗扭纏，並且打傷兩警員，結果卒伴將兩警員制服，事發後爲警將被捕，帶返警署以上諸罪名。

• 險危沉下水入度一，面海哩百二西以港本在，號「MANAN」輪貨馬拿巴



# 中華文化 台灣

## 歷史主流 淵源流

\_\_\_\_\_

# 中華文化 台灣傳燈

歷史主流 淵源流長

中華文化，博大精深，淵源流長，是每一個炎黃子孫所以為傲，五千年歷史道統，更是每一個中國人待人處事的準則。四維八德，三綱五常，在今日仍是海內外中國人所遵循。台灣——繼承並維護中華傳統文化，在這條歷史主流，這裏的人民，是中華文化的傳燈人。

此外，獨特的觀光名勝，令人心曠神怡，熱情誠懇的待客之道，將使您賓至如歸，畢生難忘。

中華民國交通部觀光局

中華民國台灣省台北市郵政信箱1490號

[illegible]















